

«Tge emprendissadi duai jau eleger?»

La furmaziun fundamentala professiunala en survista

Suenter il stgalim secundar I entra la gronda part dals giuvenils en la furmaziun fundamentala professiunala. Ins po tscherner tranter passa 230 emprendissadi (professiuns artisanal-industrials, professiuns commerzialas, professiuns en il sectur da sanadad, agricultura/selvicultura, professiuns socialas, professiuns da furmaziun e creazion). En la furmaziun fundamentala professiunala veggan intermedias ed acquistadas las abilitads, las enconuschienschas e las capacitads ch'en necessarias per exequir in'activitat en ina tscherta professiun u en in tschert champ da professiun. Bleras qualificaziuns professiunala veggan acquistadas en Sviza sin il stgalim secundar II, entant che las medemas qualificaziuns ve-

gnan acquistadas en auters pajaïs sin il stgalim terziar. Uschia sa differenziescha il sistem svizzer da la

gronda part dals sistems da la furmaziun professiunala estra che sa basa bler pli fitg sin la scola. La furmaziun fundamentala professiunala vegg faga per gronda part tenor il sistem dual: ina scolaziun pratica professiunala durant 3 fin 4 dis per emna en in manaschi d'emprendissadi vegn cumplettada da l'instruczion teoreтика (roms da la furmaziun professiunala e roms da la furmaziun generala) durant 1 fin 2 dis per emna en la scola professiunala spezialisada. Supplementarmain frequentan las emprendistas ed ils emprendists curs che sa drizzan a differents manaschis, en il quals ellas ed els approfundeschan abilitads specificas da la pratica professiunala.

Ils differenti tips da la furmaziun fundamentala professiunala

La furmaziun fundamentala professiunala porscha le suandantas scolaziuns: furmaziun fundamentala professiunala da 2 onns cun in attest federal da furmaziun professiunala; furmaziun fundamentala professiunala da 3 u da 4 onns cun attestat federal da qualificaziun; maturitat professiunala cun attestat federal da maturitat professiunala.

La furmaziun fundamentala professiunala da 2 onns cun in attest federal da furmaziun professiunala substituescha l'emprendissadi scursani da pli baud. Cuntrari a l'emprendissadi scursani porscha ella in diplom professiunal renconuschi federalmain per giuvenils ch'en pli flaivels en qua che concerna lur prestazion ed als garantescha ina collazion in il sectur da la furmaziun. Ella prepara per pratigar ina professiun cun pretensiuns pli simplas.

Ina furmaziun fundamentala professiunala da 3 u da 4 onns cun attestat federal da qualificaziun prepara per pratigar ina tscherta professiun.

La maturitat professiunala cun attestat federal da maturitat professiunala è ina furmaziun generala amplifitgada ed approfondida che cumplettescha la furmaziun fundamentala professiunala da 3 u da 4 onns per giuvenils fermes en scola. Ella vegg porschida dapi la mesedad dals onns 1990 e possibilitescha in access direct ad ina scola auta spezialisada. La maturitat professiunala po vegin absolvida durant la furmaziun fundamentala professiunala da 3 u 4 onns (instruczion supplementara en il

roms da furmaziun generala) u suenter questa furmaziun cun frequentar in institut da scolaziun correspondent (scolaziun a temp cumplain dad 1 onn u scolaziun a temp parzial d'ina durada dad 1.5 fin 2 onns).

La furmaziun fundamentala professiunala po er vegin absolvida en ina purschida da scola a temp cumplain. Purschidas da scola a temp cumplain èn tranter auter scolas medias commerzialas u scolas medias d'informatica.

Il manaschi d'emprendissadi

Scolaras e scolars ch'hann terminà il stgalim secundar I e ch'hann cumplen il 15avel onn da vegliadetgna pon candidar per ina plazza d'emprendissadi en in manaschi d'emprendissadi u – eventualmain suenter avoir absolvi in examen d'admissiun – entrar en ina purschida da scolaziun a temp cumplain. Il manaschi d'emprendissadi decida davart la procedura da selezioni. Per regla èn decisivas las prestaziuns ch'en veggidas cuntanschidas al stgalim secundar I, ils documents d'annunzia sco er in discurs da preschentaziun per surdar la piazza da scolaziun. Differents manaschis d'emprendissadi dumondon las candidatas ed ils candidats supplementarmain da far in test da qualificaziun.

La furmatura u il furmatur da la professiun en il manaschi d'emprendissadi discuta il success d'emprender cun las emprendistas e cun ils emprendists e constatescha lur stadi da furmaziun en in rapport. Mintga semester vegg fagt in tal rapport da furmaziun. Quest rapport cuntegna cunvegas da finamiras trantre las emprendistas ed ils emprendists e las furmaturas ed ils furmatus da la professiun che veggan examinadas periodicamain. Giudigadas veggan las competenzas professiunala, metodicas, socialas e personals sco er las prestaziuns cuntanschidas en la scola professiunala spezialisada ed en ils curs che sa drizzan a differents manaschis. Las emprendistas ed ils emprendists nodan en la documentaziun d'emprender sistematicamain tut las lavurs essenzialas, las abilitads e las capacitads acquistadas sco er las experientschas fatgas. La documentaziun d'emprender da las emprendistas e dals emprendists dat a las furmaturas ed als furmatus da la professiun scleriment davart l'andament da la furmaziun, davart ils interess da la professiun e davart l'engaschamento personal da las emprendistas e dals emprendists.

Svilup da las scolas professiunala en il Grischun

Cuira enconuscheva dapi il 1835 la Scola da dumengia da la Societat industriala (Churer Gewerbeverein), nua che giuvens mastergants survegnivan in'instruczion en disseg, leger, scriver e far quints. Il 1849 ha surpiglià la Societat da maisters questa scola ch'e veggida manada dapi il 1868 sut il num Scola professiunala e ch'e passada il 1886 a la citad. Dapi il 1884 prestan la Confederaziun ed il Chantun contribuzions a las scolas professiunala, la frequentaziun da quellas era dentant facultativa en il Grischun fin il 1921.

En il onns 1840 ha la Scola chantunala evangelica introduci ina classa da chemia pratica, ed il 1850 ha ella institui la partizion reala per l'emprima giada sco partizion autonoma. Questa instruczion tecnica dueva remplazzar las scolas professiunala

The image shows a scanned copy of the 'Contract d'emprendissadi' (Employment Contract). It's a multi-page document with various sections and fields filled in. The top section includes the title 'Contract d'emprendissadi' and some introductory text. Subsequent sections include '1. Manaschi d'emprendissadi', '2. Emprendissadi e responsabilidades', '3. Emprendissadi legale (legge e regole d'impresa)', '4. Descripción de la profesión', '5. Indicaciones de acuerdo al contrato de trabajo', and '6. Formulario de solicitud de acuerdo al contrato de trabajo'. The document is in French.

The image shows a scanned copy of the 'Rapport da furmaziun' (Report of apprenticeship). It's a structured document with sections for '1. Competencia professiunala' and '2. Competencia da metodos'. Each section contains several items with checkboxes, such as 'Estudio da formación', 'Qualité du travail essentiellement', 'Quantité du travail temps à temps', and 'Aplicación de las competencias de la profesión'. The report is also in French.

Versiun ruman-tscha dal Contract d'emprendissadi e dal Rapport da furmaziun.

las derasadas en auters chantuns. Dapi il 1861 offriva Samedan mintgamai dal novembre fin l'avrigl curs da la saira artisanales, ed il 1980 han ins installà a Samedan ina scola per tut l'Engiadina. A Tusaun è veggida fundada ina scola professiunala en il onns 1860, a Tavau il 1896, a Poschiavo il 1929. Quella a Sta. Maria en V.M. è la pli pitschna da la Sviza e coopereschera era cun il Vnuost. Dapi il 1991 han lieu en quella scola era curs da bloc per taisser a chasa. A Glion ha gè lieu l'emprim curs artisanal il 1899 (october-avrigl). Il 1957 è la scola professiunala a Glion veggida serada per mancanza da piazza e da scolasts. En substituziun ha la Scola professiunala Cadi, averta il 1932 a Cumpadials, cintuñà cun l'instruczion fin il 1971. Alura è ella puspè veggida transferida sco Scola professiunala Surselva a Glion. L'instruczion specifica succeda (anc adina) a Cuira.

Il reglament dal 1905 per ils examens d'emprendissadi finals (anc facultatifs) è restà en vigor fin a l'introducziun da la lecha chantunala davart ils emprendissadi (1921). Dapi alura exista in'obligatori da scolaziun cun in examen final. Fin il 1938 veggian ils emprendissadi tigrads da la federaziun professiunala respectiva. Il 1934 è veggì crèa l'Uffizi chantunala per emprendists (oz Uffizi per la furmaziun professiunala); dapi il 1954 stattan a disposizion cuseggiadiers da professiun (l'emprim mo a Mustér, Aschera e Zernez), e dapi il 1973 operatescha in inspectur professiun sco coordinatur e cuseggiader sin il champ da l'instruczion. Il 1983 è entrada en vigor la lescha actuala davart la furmaziun professiunala.

Scolas professiunala spezialisadas dal Grischun

- Berufsakademie Landschaft Davos
- Center da furmaziun per la sanadad ed ils fatgs socials
- Gastgewerbliche Fachschule Graubünden
- Gewerbliche Berufsfachschule Chur
- Gewerbeschule Samedan

- Scola professiunala Surselva
- Scola mercantila Surselva
- Scoula da commerzi Engiadin'ota
- Scoula industriala Val Müstair
- Scuola professionale Poschiavo
- Wirtschaftsschule KV Chur

Scolas professiunala spezialisadas en il Grischun èn: il Plantahof a Landquart (scolas da purs e puras) las anteriuras scolas da puras a Glion ed Aschera e da purs a Lavín, la Scola da selvicultura a Maiavilla e la Scola da dunnas dal Grischun a Cuira (oz integrada en la Scola auta da pedagogia dal Grischun).

La maturitat professiunala

Suenter la finiziun da la furmaziun fundamentala professiunala vegg surdà l'attestat federal da qualificaziun e suenter l'examen reussi da maturitat professiunala l'attestat federal da la maturitat professiunala. La matura professiunala cumplettescha la furmaziun fundamentala professiunala cun dapi furmaziun generala e possibilitescha l'access tar in studi da bachelor ad ina Scola auta spezialisada correspondenta. Cun in examen supplemental (passarella) ni cui ina maturitat gimnasiala po vegin cu menz in studi ad ina Scola auta universitaria.

La maturitat professiunala po vegin

cuntanschida durant l'emprendissadi, suenter l'emprendissadi ni era cun la furmaziun ad ina Scola media mercantila.

La maturitat professiunala durant l'emprendissadi è idealia per quels che vu lan dad ina vart ir a scola e da l'autra vart tuttina cumentzar cun la vita professiunala per uschia budagnar agens daners. Ils emprendists visitan durant la furmaziun fundamentala professiunala che cuzza 3 fin 4 onns supplementarmain l'instruczion dals roms da la maturitat professiunala. L'absenza dal manaschi munta en questa cumbazion dus dis ad emna.

Suenter l'emprendissadi po la furmaziun da la maturitat professiunala vegin absolvida a temp cumplain (2 semesters) ni complementarmain sper la professiun (3 fin 4 semesters).

A la Scola mercantila po vegin absolvida la furmaziun sco commerziante a cun la maturitat professiunala. Questa furmaziun cun maturitat professiunala cuzza per regla 4 onns. Ils praticums en ils manaschis han lieu u durant il temp da scola u a la fin da la furmaziun en furma dad in praticum lung. Cundizion per pudair entrar en la scola è da reüssir la procedura chantunala d'admissiun.

Tar tuttas traiss variantas da la maturitat professiunala preparan sper ils roms fundamentals sco matematica, linguis, istoria ed economia era roms d'accent sin in studi ad ina Scola auta spezialisada. Las suandantas sis direzioni cun lur roms d'accent specifics veggan porschidas: direzioni creativa (art applicata, cultura ed art; infurmaziun e comunicaziun), direzioni sanadad e social (scienze naturali; scienze sociali), direzioni industriala (infurmaziun e communicaziun; contabilità), direzioni mercantila (fatts da finanzas e contabilità), direzioni da las scienzas naturalas (chemia e fisica; biologia ed ecologia), direzioni tecnica (fisica; chemia).



Contract d'emprendissadi e rapport da furmaziun

Per pudair far in contract d'emprendissadi ston ils manaschis d'emprendissadi posseder ina permisiun chantunala da furmaziun. Il contract d'emprendissadi unitar naziunal vala per tut las furmaziuns fundamentalas. Il rapport da furmaziun èn formular neutral areguard la professiun che serva sco mussavia per il discurs da qualificaziun ch'ha lieu mintga

Al spartavas per la vita professiunala.

La preschentaziun:
Dossier «Furmaziun fundamentala professiunala»
Dapli infurmaziuns:
chatta.ch/?hiid=2138
www.chatta.ch

FOTO S. HOF SCHLAEGER